

DODATOK Č. 5

k Zmluve o službách vo verejnom záujme a zabezpečení mestskej hromadnej dopravy osôb v meste Trenčín

Názov :	Mesto Trenčín
Sídlo:	Mierové nám. 1/2, 911 64 Trenčín
Zastúpenie:	Mgr. Richard Rybníček, primátor mesta
IČO:	00312037
DIČ:	2021079995
Bankové spojenie:	ČSOB, a.s., korporátna pobočka Trenčín
IBAN:	SK61 7500 0000 0000 2558 1243
SWIFT/BIC:	CEKOSKBX
Tel.:	032/5404311
Fax:	032/7431248
E-mail:	trencin@trencin.sk

Kontaktné osoby pre účely tejto zmluvy:

(ďalej len: „Objednávateľ“)

Názov:	TD Transport s.r.o.
Sídlo:	Štefánikova trieda 74/50, 949 01 Nitra, Slovenská republika
Zastúpený:	Ing. Miroslav Čurgali - konateľ
IČO:	53 303 067
IBAN:	SK14 1111 0000 0016 3912 7007
SWIFT:	UNCRSKBX
DIČ:	2121349428
IČ DPH:	SK2121349428

a

Názov:	Transdev Morava s.r.o.
Sídlo:	Bozděchova 567/8, 702 00 Ostrava, Česká republika
Zastúpený:	Ing. Pavla Struhalová - konateľ
IČO:	06 738 346
IBAN:	CZ74 2700 0000 0013 8735 1730
SWIFT:	BACXCZPP
DIČ:	06738346
IČ DPH:	CZ06738346

(ďalej len: „Dopravca“)

(Objednávateľ a Dopravca ďalej spoločne ako "Zmluvné strany")

čl. I.
Úvodné ustanovenia

1. Objednávateľ a Dopravca uzatvorili dňa 16.02.2022 Zmluvu o službách vo verejnom záujme a zabezpečení mestskej hromadnej dopravy osôb v meste Trenčín (ďalej len „Zmluva“), predmetom ktorej je záväzok Dopravcu od 01.09.2022 poskytovať služby vo verejnom záujme bližšie špecifikované v Zmluve a záväzok Objednávateľa poskytovať Dopravcovi úhradu za tieto služby vo verejnom záujme a to podľa podmienok stanovených v Zmluve.
2. Podľa podmienok verejného obstarávania, ktoré predchádzalo uzavretiu Zmluvy, bol Dopravca povinný zabezpečiť, aby boli platby kartou možné pri dverách vodiča. Vzhľadom k neustálym požiadavkám obyvateľov sa Mesto Trenčín rozhodlo zvýšiť komfort cestujúcich a rovnako prispieť k rýchlejšiemu odbaveniu nástupu tým, že sa doplní možnosť platby bankomatovou kartou aj pri stredných a zadných dverách vozidiel mestskej hromadnej dopravy (ďalej len „MHD“).
3. Zmluvné strany sa zároveň dohodli, že Dopravca zabezpečí implementáciu systému pre možnosť úhrady cestovných lístkov formou bankomatovej karty pri stredných a zadných dverách vozidiel MHD najneskôr do 30.06.2024.
4. Vzhľadom na uvedené sa Zmluvné strany dohodli na uzatvorení tohto Dodatku č. 5 k Zmluve nasledovne:

čl. III.
Predmet dodatku

1. Zmluvné strany sa dohodli na zmene ustanovení Zmluvy tak, že Príloha č. 8 - Technické a prevádzkové štandardy MHD Trenčín sa nahrádza novou Prílohou č. 8 - Technické a prevádzkové štandardy MHD Trenčín.
2. S ohľadom na rozšírenie možnosti platby bankomatovými kartami vo vozidlách MHD sa Zmluvné strany dohodli, že Objednávateľ uhradí 50% zo sumy implementačného poplatku vo výške 5 040,- €, t. j. 2 520,- € (slovom: dvetisícpäťstodvadsať eur) + DPH spojeného s nastavením systému pre možnosť úhrady cestovných lístkov formou bankomatovej karty pri stredných a zadných dverách vozidiel MHD. Dopravca je povinný zabezpečiť uvedenú implementáciu systému najneskôr do 30.06.2024. Všetky ostatné náklady spojené s riadnou prevádzkou systému akceptácie bankomatových kariet (napr. mesačný poplatok za prevádzku systému) znáša v celom rozsahu Dopravca.
3. Objednávateľ je povinný uhradiť dohodnutú časť implementačného poplatku spolu s DPH do 30 dní od doručenia faktúry vystavenej Dopravcom. Faktúru je Dopravca oprávnený vystaviť najskôr 31.07.2024, nie však skôr, ako po zrealizovaní predmetnej implementácie systému.

čl. IV.
Záverečné ustanovenia

1. Tento Dodatok č. 5 nadobúda účinnosť v deň nasledujúci po dni, v ktorom bude zverejnený v súlade s § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka.

2. Tento Dodatok č. 5 sa uzatvára podľa v súlade s ustanovením § 18 ods. 3 písm. b) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní v znení neskorších predpisov.
3. Tento Dodatok č. 5 je vyhotovený v 6 rovnopisoch, z ktorých Objednávateľ po jeho podpísaní obdrží 4 (štyri) rovnopisy a Dopravca 2 (dva) rovnopisy.
4. Ostatné ustanovenia Zmluvy týmto Dodatkom č. 5 nie sú dotknuté.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si tento Dodatok č. 5 pred podpísaním prečítali, jeho obsahu porozumeli, vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu na znak čoho ho podpisujú.

V Trenčíne, dňa 10.7.2024

V, dňa

Mgr. Richard Rybníček
primátor mesta Trenčín



Transdev Morava s.r.o.
Mgr. Igor Ferehczy
splnomocnený zástupca konateľa spoločnosti

V, dňa

TD Transport, s.r.o.

Ing. Miroslav Čurgali, konateľ



TD Transport s. r. o.
Štefánikova tr. 50, 949 01 Nitra
IČO: 53303067 DIČ: 2121349428 (14)

Príloha:

Príloha č. 8 - Technické a prevádzkové štandardy MHD Trenčín